

384787-2026 - Procedura konkurencyjna

Norwegia – Usługi utylizacji nieczystości – R02003 - Suction and flushing services Harstad and the surrounding area.

OJ S 106/2026 04/06/2026

Ogłoszenie o zamówieniu lub ogłoszenie o koncesji – tryb standardowy
Usługi

1. Nabywca

1.1. Nabywca

Oficjalna nazwa: Forsvarsbygg

E-mail: kristin.svendsen@forsvarsbygg.no

Status prawny nabywcy: Kontrahent w sektorze obronności

Sektor działalności instytucji zamawiającej: Obronność

2. Procedura

2.1. Procedura

Tytuł: R02003 - Suction and flushing services Harstad and the surrounding area.

Opis: This agreement shall cover the need for services regarding emptying, control and cleaning of sand traps and septic tanks, oil and fat separators (oil and grease separators probably only the first year of the agreement period), steaming ice plugs, as well as turn-out assignments for high pressure flushing of blocked pipes, filming pipes or similar. The service shall also include the disposal of suction materials for a legal reception, i.e. unwatered septic sludge, vegetable by-products and sludge from grease traps, sand trap sludge etc. the expected value over the course of 5 years: NOK 15,400,000 excluding VAT. The maximum value over the course of 5 years: NOK 21,600,000 excluding VAT. The contract shall replace the current framework agreement, which is about to expire at value.

Identyfikator procedury: 9ffcebe2-a833-4301-8161-67550011df18

Wewnętrzny identyfikator: 2026/1398

Rodzaj procedury: Otwarta

Procedura jest przyspieszona: nie

Główne aspekty procedury: This currently applies to the following locations:

LokasjonKommuneSørliHarstadTrondenesHarstadHarstad garrison area/Harstad

sydHarstadEvenes air station/ OsmarkaEvenesSkoddebergEvenesRamsund, incl.

RamnesTjeldsundBjerkvik/ElvegårdsmoenNarvikEventuelle questions in accordance with NS 8401. The tender contest will not be answered in the period 5/6-15/6 2026 due to holidays.

2.1.1. Przeznaczenie

Charakter zamówienia: Usługi

Główna klasyfikacja (cpv): 90400000 Usługi utylizacji nieczystości

Dodatkowa klasyfikacja (cpv): 90450000 Usługi uzdatniania zbiorników septycznych, 90460000

Usługi opróżniania basenów septycznych lub zbiorników septycznych, 90900000 Usługi w

zakresie sprzątania i odkażania, 90912000 Usługi czyszczenia konstrukcji rurowych, 90913000

Usługi czyszczenia zbiorników i rezerwuarów

2.1.2. Miejsce realizacji

Podpodział krajowy (NUTS): Nordland/Nordlândia (NO071)

Kraj: Norwegia

2.1.2. Miejsce realizacji

Podpodział krajowy (NUTS): Troms/Romsa/Tromssa (NO072)

Kraj: Norwegia

2.1.3. Wartość

Szacunkowa wartość bez VAT: 21 600 000,00 NOK

2.1.4. Informacje ogólne

Podstawa prawna:

Dyrektywa 2014/24/UE

Anskaffelsesforskriften - Procurement Regulations

2.1.6. Podstawy wykluczenia

Powody wykluczenia źródła: Uwaga

Korupcja: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, in the event a enforceable verdict has been convicted of corruption by a verdict handed down not more than five years ago, or a rejection period determined directly in the judgement that still applies? Corruption as defined in Article 3 of the Convention on Combating Corruption, Involving European Communities or European Union Member States (EUT C 195 of 25.6.1997, s. 1), and in Article 2, point 1, in the Council's framework decision 2003/568/RIA of 22 July 2003 on combating corruption in the private sector (EUT L 192 of 31.7.2003, p. 54). This rejection reason also includes corruption as defined in national law for the contracting authority or supplier.

Nadużycia: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, at the time a legally convicted of fraud has been convicted of fraud by a verdict handed down not more than five years ago, or a rejection period determined directly in the judgement that still applies? Fraud included in Article 1 of the Convention on protection of the Financial Interests of the European Communities (EFT C 316 of 27.11.1995, p. 48).

Pranie pieniędzy lub finansowanie terroryzmu: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, in the event a legal verdict has been convicted of money laundering or financing terrorism by a verdict handed down no more than five years ago, or a rejection period set out directly in the judgement that still applies? Money laundering or financing terrorism As defined in Article 1 of the European Parliament and Council Directive 2005/60/EF of 26 October 2005 on preventive measures against the use of the financial system for money laundering and financing terrorism (EUT L 309 of 25.11.2005, p. 15).

Udział w organizacji przestępczej: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, at the time a legally convicted verdict of participation in a criminal organisation by a verdict handed down no more than five years ago, or a rejection period set out directly in the judgement that still applies? Participation in a criminal organisation as defined in Article 2 of the Council's framework decision 2008/841/RIA of 24 October 2008 on control of organised crime (EUT L 300 of 11.11.2008, p. 42)

Przestępstwa terrorystyczne lub przestępstwa związane z działalnością terrorystyczną: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body, or has the competence to represent or control or make decisions in such

bodies, in the event a legal verdict has been convicted of acts of terrorism or criminal acts connected to terrorist activities by a verdict handed down no more than five years ago, or a rejection period set out directly in the judgement that still applies? Acts of terrorism or criminal acts relating to terrorist activity as defined in Article 1 and 3 of the Council's framework decision 2002/475/RIA of 13 June 2002 on combating terrorism (EFT L 164, af 22.6.2002, p. 3). This rejection reason also includes incitement to, participation or attempts to commit such actions as included in Article 4 in the mentioned framework decision.

Praca dzieci i inne formy handlu ludźmi: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, in the event a legal verdict has been convicted of child labour and other forms of human trafficking by a verdict handed down no more than five years ago, or a rejection period determined directly in the judgement that still applies? Child labour and other forms of human trafficking as defined in Article 2 of the European Parliament and council directive 2011/36/EU of 5. 1 April 2011 on the prevention and control of human trafficking and the protection of its victims and for compensation of the Council's framework decision 2002/629/RIA (EUT L 101 of 15.4.2011, p. 1).

Naruszenie obowiązków w dziedzinie prawa ochrony środowiska: Is the tenderer aware of breaches of environmental provisions as stated in national law, the relevant notice or procurement documents or Article 18 (2) of Directive 2014/24/EU.

Naruszenie obowiązków w dziedzinie prawa pracy: Is the tenderer aware of breaches of provisions on working conditions as stated in national law, the relevant notice or procurement documents or Article 18 (2) of Directive 2014/24/EU.

Naruszenie obowiązków w dziedzinie prawa socjalnego: Is the tenderer aware of breaches of provisions on social conditions as stated in national law, the relevant notice or procurement documents or Article 18 (2) of Directive 2014/24/EU.

Porozumienia z innymi wykonawcami mające na celu zakłócenie konkurencji: Has the tenderer entered into agreement(s) with other tenderers with the intention of turning the competition?

Poważne wykroczenie zawodowe: Has the tenderer committed serious errors in professional practice? If relevant, see the definitions in national law, the relevant notice or procurement documents.

Wprowadzenie w błąd, zatajenie informacji, niemożność przedstawienia wymaganych dokumentów lub uzyskanie poufnych informacji na temat przedmiotowego postępowania: Have the tenderer: a) given grossly incorrect information when notifying the information required to verify that there is no basis for rejection, or of the qualification requirements being met, b) failed to provide such information, c) subject to immediately submitting the supporting documents requested by the Contracting Authority, or d) improperly affecting the Contracting Authority's decision process to acquire confidential information that could give this an unlawful advantage in connection with competition, or negligently has given misleading information that can have a significant influence on decisions on rejection, selection or award?

Konflikt interesów spowodowany udziałem w postępowaniu o udzielenie zamówienia: Are tenderers aware of a conflict of interest as stated in national law, the relevant notice or procurement documents?

Bezpośrednie lub pośrednie zaangażowanie w przygotowanie przedmiotowego postępowania o udzielenie zamówienia: Has the tenderer or an entity associated with the supplier advised the contracting authority or in another way been involved in the planning of the competition?

Rozwiązanie umowy przed czasem, odszkodowania lub inne porównywalne sankcje: Has the tenderer committed significant breaches of contract in connection with the fulfilment of a

previous public contract, a previous contract with a public contracting authority or a previous concession contract, where the breach has led to the cancellation of the contract, compensation or other similar sanctions?

Naruszenie obowiązków określonych w podstawach wykluczenia o charakterze wyłącznie krajowym: The contracting authority shall state that in Norway there are national rejection reasons. These shall be described in the procurement documents. Tenderers must respond to whether they are in one or more of the situations described in the national rejection reasons. Will the purely national rejection reasons, as stated in the relevant notice or in the procurement documents, apply?

Naruszenie obowiązku opłacenia składek na ubezpieczenie społeczne: Have tenderers failed to fulfil all their social security obligations in the country where they are established and in their member state, if this is a different country than what he is established in?

Naruszenie obowiązku płatności podatków: Has the tenderer not fulfilled his tax and duty obligations in the country in which he is established, and in the contracting authority's member state, if this is a different country than what he is established in?

Działalność gospodarcza jest zawieszona: Specify why, under the mentioned circumstances, one is able to carry out the contract, considering the current national provisions and measures for continuing the business activities? It is not necessary to provide this information if rejection of tenderers made mandatory in accordance with the current national law without the possibility for exceptions.

Upadłość: Is the tenderer in a bankruptcy situation? Specify why, under the mentioned circumstances, one is able to carry out the contract, considering the current national provisions and measures for continuing the business activities? It is not necessary to provide this information if rejection of tenderers made mandatory in accordance with the current national law without the possibility for exceptions.

Układ z wierzycielami: Is the supplier in a situation where he has been forced debt arrangement? Specify why, under the mentioned circumstances, one is able to carry out the contract, considering the current national provisions and measures for continuing the business activities? It is not necessary to provide this information if rejection of tenderers made mandatory in accordance with the current national law without the possibility for exceptions.

Niewypłacalność: Is the tenderer in an insolvency situation? Specify why, under the mentioned circumstances, one is able to carry out the contract, considering the current national provisions and measures for continuing the business activities? It is not necessary to provide this information if rejection of tenderers made mandatory in accordance with the current national law without the possibility for exceptions.

Aktywami zarządza likwidator: Specify why, under the mentioned circumstances, one is able to carry out the contract, considering the current national provisions and measures for continuing the business activities? It is not necessary to provide this information if rejection of tenderers made mandatory in accordance with the current national law without the possibility for exceptions.

Inna sytuacja podobna do upadłości wynikająca z prawa krajowego: Is the supplier in a situation where he has been forced debt arrangement? Specify why, under the mentioned circumstances, one is able to carry out the contract, considering the current national provisions and measures for continuing the business activities? It is not necessary to provide this information if rejection of tenderers made mandatory in accordance with the current national law without the possibility for exceptions.

5. Część zamówienia

5.1. Część zamówienia: LOT-0000

Tytuł: R02003 - Suction and flushing services Harstad and the surrounding area.

Opis: This agreement shall cover the need for services regarding emptying, control and cleaning of sand traps and septic tanks, oil and fat separators (oil and grease separators probably only the first year of the agreement period), steaming ice plugs, as well as turn-out assignments for high pressure flushing of blocked pipes, filming pipes or similar. The service shall also include the disposal of suction materials for a legal reception, i.e. unwatered septic sludge, vegetable by-products and sludge from grease traps, sand trap sludge etc. the expected value over the course of 5 years: NOK 15,400,000 excluding VAT. The maximum value over the course of 5 years: NOK 21,600,000 excluding VAT. The contract shall replace the current framework agreement, which is about to expire at value.

Wewnętrzny identyfikator: 2026/1398

5.1.1. Przeznaczenie

Charakter zamówienia: Usługi

Główna klasyfikacja (cpv): 90400000 Usługi utylizacji nieczystości

Dodatkowa klasyfikacja (cpv): 90450000 Usługi uzdatniania zbiorników septycznych, 90460000 Usługi opróżniania basenów septycznych lub zbiorników septycznych, 90900000 Usługi w zakresie sprzątania i odkażania, 90912000 Usługi czyszczenia konstrukcji rurowych, 90913000 Usługi czyszczenia zbiorników i rezerwarów

5.1.2. Miejsce realizacji

Podpodział krajowy (NUTS): Nordland/Nordlândia (NO071)

Kraj: Norwegia

5.1.2. Miejsce realizacji

Podpodział krajowy (NUTS): Troms/Romsa/Tromssa (NO072)

Kraj: Norwegia

5.1.3. Szacowany okres obowiązywania

Okres obowiązywania: 24 Miesiące

5.1.5. Wartość

Szacunkowa wartość bez VAT: 21 600 000,00 NOK

5.1.6. Informacje ogólne

Zastrzeżony udział:

Udział nie jest zastrzeżony.

Projekt zamówienia niefinansowany z funduszy UE

Zamówienie jest objęte zakresem Porozumienia w sprawie zamówień rządowych (GPA): tak

5.1.9. Kryteria kwalifikacji

Źródła kryteriów wyboru: Uwaga

Kryterium: Wpis do rejestru handlowego

Opis kryterium selekcji: Tenderers are registered in a company register or a trade register in the member state in which the tenderer is established. As described in annex XI of directive 2014/24/EU; suppliers from certain member states may have to fulfil other requirements in the mentioned annex.

Kryterium: Wskaźnik finansowy

Opis kryterium selekcji: For financial key figures stated in the notice or in the procurement documents, the tenderer declares that the actual value(s) of the requested key figures are as follows: Minimum qualification requirements Qualification requirement: Tenderers shall have

good finances which means that the tenderer shall be credit worthy. Documentation requirement: Credit rating of the tenderer, not older than six months calculated from the deadline for receipt of tenders. The result of the credit rating must be given as a graded value (letters or numbers) on a defined scale. The credit rating shall include an assessment of the tenderer's payment history/reliability. NB! If the tenderer, in order to comply with the requirement, presents guarantees from other companies (e.g. the parent company), an equivalent credit rating must be submitted for that company. Furthermore, a legally binding confirmation must be enclosed from this company stating that they have joint and several liability under the contract. Recently established companies that cannot present a relevant credit rating can enclose alternative documentation that states, among other things, accounts /balance, key figures, payment history and payment remarks.

Kryterium: Referencje dotyczące określonych usług

Opis kryterium selekcji: Only for services: In the reference period, the tenderer has carried out the following important goods deliveries of the requested type, or the following important services of the requested type. The contracting authority can require up to three years experience and allow experience from the previous three years to be taken into consideration. Minimum qualification requirements Qualification requirement: Tenderers (as a company) shall have relevant experience and competence within deliveries of an equivalent nature included in this contract. Documentation requirement: Overview of the three (3) most important deliveries within suction and flushing services that the tenderer has carried out in the last five years, together with information on the contract's value, date of execution, as well as the name and contact information of the recipient of the services. The Norwegian Defence Estates Agency reserves the right to contact the listed reference persons in order to confirm the assignment.

Kryterium: Liczba kierowniczych pracowników

Opis kryterium selekcji: The tenderer's number of employees in the management during the last three years was as follows: Minimum qualification requirements

Kryterium: Średnia roczna liczba pracowników

Opis kryterium selekcji: The tenderer's average annual workforce in the last three years has been as follows: Minimum qualification requirements

Kryterium: Proporcja podwykonawstwa

Opis kryterium selekcji: The tenderer is considering to outsource the following part (as a percentage) of the contract to sub-suppliers. Note that if the tenderer has decided to outsource a part of the contract to sub-suppliers and will use the sub-suppliers' capacity to carry out this part, a special ESPD will be supplemented for such sub-suppliers, see part II, section C, above. Minimum qualification requirements

Kryterium: Certyfikaty od niezależnych organizacji dotyczące standardów zapewnienia jakości

Opis kryterium selekcji: Can tenderers submit certificates issued by independent bodies that document that the tenderer fulfils the stated quality assurance standards, including universal design requirements? Minimum qualification requirements Qualification requirement: Tenderers shall have satisfactory management systems within quality that cover the activities included in the agreement. Documentation requirement: A copy of the certificate issued by an independent body confirms that the tenderer fulfils the quality assurance standard NS-EN ISO 9001:2015 or equivalent. If a tenderer is not certified, documentation shall be given that he has a good and well-functioning quality assurance system.

Kryterium: Certyfikaty od niezależnych organizacji dotyczące systemów lub standardów zarządzania środowiskiem

Opis kryterium selekcji: Is the tenderer able to submit certificates issued by independent bodies as documentation that the tenderer fulfils the stated environmental management systems or standards? Minimum qualification requirements Qualification requirement: Tenderers shall have satisfactory management systems within quality that cover the activities included in the agreement. Documentation requirement: Tenderers shall enclose valid certificates from third party verified systems, for example; • Eco-lighthouse programme • ISO 14001 • EMAS. Other equivalent environmental management systems can also be accepted, but then after these have been assessed concretely based on the submitted documentation.

5.1.11. Dokumenty zamówienia

Języki, w których dokumenty zamówienia są oficjalnie dostępne: norweski

Termin występowania z wnioskiem o dodatkowe informacje: 16/07/2026 10:00:00 (UTC+00:00) czas zachodnioeuropejski, GMT

Adres dokumentów zamówienia: <https://permalink.mercell.com/284996982.aspx>

5.1.12. Warunki udzielenia zamówienia

Warunki zgłoszenia:

Zgłoszenie elektroniczne: Wymagane

Adres na potrzeby zgłoszenia: <https://permalink.mercell.com/284996982.aspx>

Języki, w których można składać oferty lub wnioski o dopuszczenie do udziału: norweski

Katalog elektroniczny: Niedozwolone

Wymagane jest użycie zaawansowanego lub kwalifikowanego podpisu elektronicznego lub pieczęci elektronicznej (zgodnie z definicją w rozporządzeniu (UE) nr 910/2014)

Oferty wariantowe: Niedozwolone

Termin składania ofert: 24/07/2026 10:00:00 (UTC+00:00) czas zachodnioeuropejski, GMT

Okres, przez który oferta musi pozostać ważna: 3 Miesiące

Informacje na temat publicznego otwarcia:

Data otwarcia: 24/07/2026 10:00:00 (UTC+00:00) czas zachodnioeuropejski, GMT

Warunki zamówienia:

Wykonanie zamówienia musi odbywać się w ramach programów zatrudnienia chronionego: Nie

Fakturowanie elektroniczne: Wymagane

Stosowane będą zlecenia elektroniczne: tak

Stosowane będą płatności elektroniczne: tak

5.1.15. Techniki

Umowa ramowa:

Umowa ramowa, bez ponownego poddania zamówienia procedurze konkurencyjnej

Maksymalna liczba uczestników: 10

Informacje o dynamicznym systemie zakupów:

Brak dynamicznego systemu zakupów

5.1.16. Dalsze informacje, mediacja i odwołanie

Organ odwoławczy: Oslo tingrett

Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat procedur odwoławczych:

Forsvarsbygg

8. Organizacje

8.1. ORG-0001

Oficjalna nazwa: Forsvarsbygg
Numer rejestracyjny: 975950662
Adres pocztowy: Grev Wedels plass 5
Miejscowość: OSLO
Kod pocztowy: 0151
Podpodział krajowy (NUTS): Oslo (NO081)
Kraj: Norwegia
Punkt kontaktowy: Kristin Svendsen
E-mail: kristin.svendsen@forsvarsbygg.no
Telefon: +47 46870400
Adres strony internetowej: <http://www.forsvarsbygg.no>

Role tej organizacji:

Nabywca

Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat procedur odwoławczych

8.1. ORG-0002

Oficjalna nazwa: Oslo tingrett
Numer rejestracyjny: 926725939
Adres pocztowy: Postboks 2106 Vika
Miejscowość: OSLO
Kod pocztowy: 0130
Podpodział krajowy (NUTS): Oslo (NO081)
Kraj: Norwegia
Role tej organizacji:
Organ odwoławczy

Informacje o ogłoszeniu

Identyfikator/wersja ogłoszenia: c5a1f532-f8d3-42ee-93f6-6bbb70052554 - 01
Typ formularza: Procedura konkurencyjna
Rodzaj ogłoszenia: Ogłoszenie o zamówieniu lub ogłoszenie o koncesji – tryb standardowy
Podrodzaj ogłoszenia: 16
Ogłoszenie – data wysłania: 03/06/2026 10:38:12 (UTC+00:00) czas zachodnioeuropejski, GMT
Ogłoszenie - Data wysłania (eSender): 03/06/2026 12:01:28 (UTC+00:00) czas zachodnioeuropejski, GMT
Języki, w których przedmiotowe ogłoszenie jest oficjalnie dostępne: angielski
Numer publikacji ogłoszenia: 384787-2026
Numer wydania Dz.U. S: 106/2026
Data publikacji: 04/06/2026